

# SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1957-1958.

SÉANCE DU 20 FÉVRIER 1958.

**Rapport de la Commission des Finances chargée d'examiner la proposition de loi complétant l'article 149 du Code des droits de Succession.**

# BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1957-1958.

VERGADERING VAN 20 FEBRUARI 1958.

**Verslag van de Commissie van Financiën belast met het onderzoek van het wetsvoorstel tot aanvulling van artikel 149 van het Wetboek der Successierechten.**

Présents : MM. Pierre DE SMET, président; Ernest ADAM, BRIOT, le baron DE DORLODOT, DE MAERE Louis DESMET, DOUTREPONT, HARMEGNIES, JANSSEN, LACROIX, LEEMANS, MOLTER, PARMENTIER, Léon SERVAIS, VAN HOUTTE, VAN LAEYS, VREVEN, WIARD et LIGOT, rapporteur.

MESDAMES, MESSIEURS,

La proposition de loi déposée le 26 juin 1957 par Messieurs Pairon et consorts, a pour but d'exempter les caisses agréées de pension pour travailleurs indépendants de la taxe annuelle perçue sur le patrimoine des associations sans but lucratif en vertu de l'article 147 du Code des droits de succession.

Monsieur le Ministre des Finances a non seulement marqué son accord sur la proposition de loi, mais il a déposé un amendement étendant l'exonération de la taxe aux caisses qui pourraient obtenir l'agrément provisoire prévue à l'article 7 de l'arrêté royal du 26 septembre 1956.

L'amendement vise donc les « caisses agréées » sans distinction.

Pour éviter le paiement de la taxe de l'année 1958 aux caisses agréées en 1957, il est également prévu que la loi entre en vigueur à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1958.

\*  
\*\*

Le projet ainsi amendé, ainsi que le présent rapport ont été adoptés à l'unanimité.

*Le Rapporteur,*  
J. LIGOT.

*De Voorzitter,*  
P. DE SMET.

*Voir :*

R. A 5382.

Document du Sénat :

355 (Session de 1956-1957) : Proposition de loi.

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

Het wetsvoorstel dat de heer Pairon c. s. op 26 Juni 1957 indiende, heeft tot doel de erkende pensioenkas- sen voor zelfstandigen vrij te stellen van de jaarlijkse belasting, die krachtens artikel 147 van het Wetboek des successierechten wordt geheven van het vermo- gen der verenigingen zonder winsttoogmerk.

De Minister van Financiën stemde niet alleen met dit wetsvoorstel in, maar diende een amendement in om de vrijstelling van deze belasting uit te breiden tot de kassen die voorlopig erkend zouden kunnen worden overeenkomstig artikel 7 van het koninklijk besluit van 26 September 1956.

Het amendement heeft dus betrekking op alle « er- kende kassen » zonder onderscheid.

Om te voorkomen dat de belasting voor 1958 door de in 1957 erkende kassen zou worden betaald is boven- dien bepaald dat de wet in werking treedt met ingang van 1 Januari 1958.

\*  
\*\*

Het aldus gewijzigde voorstel en dit verslag zijn met algemene stemmen goedgekeurd.

*De Verslaggever,*  
J. LIGOT.

*De Voorzitter,*  
P. DE SMET.

R. A 5382.

*Zie :*

Gedr. St. van de Senaat :

355 (Zitting 1956-1957) : Wetsvoorstel.

TEXTE PRESENTE  
PAR LA COMMISSION.

---

ARTICLE PREMIER.

L'article 149 du Code des droits de succession est complété par un alinéa libellé comme suit :

« 3° Les caisses agréées de pension pour travailleurs indépendants. »

ART. 2.

La présente loi entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1958.

TEKST VOORGEDRAGEN  
DOOR DE COMMISSIE.

---

EERSTE ARTIKEL.

Artikel 149 van het Wetboek der successierechten wordt aangevuld met een lid, luidende :

« 3° De erkende pensioenkassen voor zelfstandigen. »

ART. 2.

Deze wet treedt in werking op 1 Januari 1958.